

Technisches Datenblatt

für Persönliche Schutzausrüstung: Schutzscheibe aus Polycarbonat mit Goldbedampfung

Artikelnr.: GFKVI021-1				Beschreibung: Schutzscheibe aus PC, grün, 220x100x1mm, goldbedampft, passend für Alu-Rahmen 220x100mm (BFKFE001)	
EN Normen:				EG Baumusterbescheinigung:	
EN 166	EN 167	EN 168	EN 171	C4716UHL/R4	
Technische Eigenschaften					
Gewicht: 27g					
<ul style="list-style-type: none">• Schutzscheibe aus hochwertigem Polycarbonat• hohe Temperaturbeständigkeit von ca. -50°C bis +135°C• hervorragende optische Qualität (optische Klasse 1)			<ul style="list-style-type: none">• hohe Kerbschlagfestigkeit• guter UV-Schutz• bis zu 94% der Strahlungshitze werden von der Goldschicht reflektiert (IR-Schutzstufe 4-5)		
Verwendete Materialien:					
Scheibe:		Polycarbonat, grün, 1mm			
Gold:		Au, 4N (99,99% Reinheit)			
Einsatzbereiche:					
<ul style="list-style-type: none">• Die Schutzscheiben sind für den Einbau in Hitzeschutzbekleidung vorgesehen. Für ihren Einsatz ist ein Fensterrahmen mit den Abmessungen 220x100mm nötig.			<ul style="list-style-type: none">• Schwerindustrie: insb. Arbeitsplätze mit starker Strahlungshitze in der Stahlindustrie oder in Gießereien• Splitterschutz		
Markierung: 4-5 UHL 1 BT 9 CE 0196 auf der Vorderseite oben rechts					

Technical Datasheet

for Personal Protective Equipment: Visor made of Polycarbonate with gold-coating

<u>Articlno.:</u> GFKVI021-1				<u>Description:</u> Visor made of Polycarbonate, green, 220x100x1mm, gold-coating, for mounting on aluminium window frame (BFKFE001)	
<u>EN Norms:</u>				<u>CE-Certificate:</u>	
EN 166	EN 167	EN 168	EN 171	C4716UHL/R4	
Technical features					
Weight: 27g					
<ul style="list-style-type: none"> • Visor made of high-quality Polycarbonate • high temperature resistance from ca. - 50°C up to +135°C • excellent optical quality (optical class 1) 				<ul style="list-style-type: none"> • high notched bar strength • good UV-protection • up to 94% of the radiant heat is reflected by the gold-layer (IR-shade 4-5) 	
<u>Used materials:</u>					
<u>Visor:</u>		Polycarbonate 1mm			
<u>Gold:</u>		Au, 4N (99,99% purity)			
<u>Fields of use:</u>					
<ul style="list-style-type: none"> • the visors are designed for use in heat-protective clothing. A window frame with the measurement 220x100mm is needed. 				<ul style="list-style-type: none"> • heavy industry: esp. workplaces with high radiant heat in the steel industry or in foundries • protection against mechanical impact 	
<u>Marking:</u>					
		4-5 UHL 1 BT 9 CE on the front of the visor, upper right side			

Gebrauchsanleitung

PC-Scheiben zum Einsetzen in Alu-Fensterrahmen



Beschreibung

PC-Scheiben zum Einsetzen in Alu-Fensterrahmen

- Die PC-Scheiben werden aus 1mm Polycarbonat gefertigt.
- Es gibt sie in 2 verschiedenen Abmessungen:
 - 220x100mm
 - 260x150mm
- Goldbedampfte PC-Scheiben können als Infrarotschutzfilter eingesetzt werden.
- Es gibt die goldbedampften PC-Scheiben in den Schutzstufen 4-4 und 4-5.
- Die PC-Scheiben werden mit einem verstellbaren Winkel fest im Alu-Fensterrahmen verschraubt.

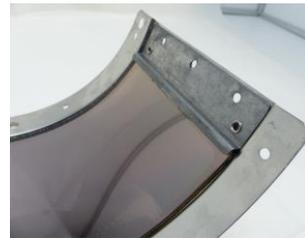
- Die Alu-Fensterrahmen werden in der Regel in Hitzeschutzanzüge eingearbeitet.

Bedienungsanleitung

- Für den Scheibenwechsel kann der bewegliche Winkel im Fensterrahmen verbleiben.



- Aufgrund der Biegsamkeit des Polycarbonats kann das Schutzvisier von hinten in den Alurahmen eingespannt werden.
- Das Schutzvisier wird nach vorne durchgedrückt, bis es eng am Alurahmen anliegt.



- Gegebenenfalls muss die Rändelmutter nachjustiert werden.



Lagerung

Arbeitsschutzartikel sollten in trockenen Räumen aufbewahrt werden. Insbesondere die Kunststoffteile sollten keiner starken Sonneneinstrahlung ausgesetzt werden.

Reinigung

Um zu verhindern, dass die Scheiben verkratzen, sollten keine harten oder körnigen Gegenstände zum Putzen verwendet werden. Nach Möglichkeit sollten die goldbedampften PC-Scheiben mit Druckluft abgeblasen werden.

Desinfizierung

Die PC-Scheibe kann mit milden, handelsüblichen Desinfektionsmitteln desinfiziert werden.

Sicherheitsprüfungen

Vor jedem Tragen der PC-Scheibe sollte eine Sicherheitssichtprüfung durchgeführt werden.

Beschädigte oder zerkratzte Schutzscheiben sowie andere defekte Teile müssen ausgetauscht werden.

Wartung/Reparaturen

In regelmäßigen Abständen sind Wartungen durchzuführen.

Insbesondere zu überprüfen sind:

- Befestigung und Sitz der PC-Scheiben.
- Vollständigkeit der Winkelverschraubung.
- Nietverbindungen des Alurahmens

Reparaturen dürfen nur mit den Originalteilen des Herstellers durchgeführt werden.

Verfallzeit/Alterung

Aufgrund der starken Beanspruchung durch den Einsatz in der Nähe von starken Hitzequellen kann keine generelle Verfallzeit angegeben werden. Sie richtet sich nach den Einsatzzeiten und dem dabei auftretenden Verschleiß. Allerdings sollten Schutzausrüstungen die aus thermoplastischen Kunststoffen bestehen nach

spätestens 3 Jahren ersetzt werden.

Transportverpackung

Die PC-Scheiben sind in PE-Folie eingeschweißt und werden in einem Karton verpackt.

Kennzeichnungen

PC-Scheibe transparent

UHL 1 BT 9 CE

PC-Scheibe goldbedampft

4-4 UHL 1 BT 9 CE 0196

4-5 UHL 1 BT 9 CE 0196

Erklärung des Kennzeichens

4-4/4-5 = IR-Schutzstufe

UHL = Hersteller

Rudolf Uhlen GmbH

166 = EN Norm

1 = optische Klasse

B = Stoß mit mittlerer Energie

T = extr. Temperaturen

9 = Schmelzmetall und heiße Festkörper

CE = CE Zeichen

0196 = Prüfinstitut

Angabe des zertifizierenden Instituts:

DIN CERTCO Gesellschaft für Konformitätsbewertung mbH

Alboinstr. 56

12103 Berlin

Notified Body: 0196

Die Schutzscheiben sind geprüft nach DIN EN 166 und DIN EN 171.

Warnhinweise!

Augenschutzgeräte gegen Teilchen mit hoher Geschwindigkeit stellen für den Träger durch das Übertragen von Stößen eine Gefährdung dar, wenn sie über übliche Korrektionsbrillen getragen werden.

Bei Austausch oder Zusammenbau mehrerer Einzelteile zu einem kompletten Augenschutzgerät, ist höchstens der Schutz des Einzelteils mit der niedrigeren Kennzeichnung gegeben.

Warnhinweis bezüglich der gegenseitigen Vereinbarkeit der Kennzeichnung (s. DIN EN 166 Anm. d, e und f zu Tabelle 12). Falls Schutz gegen Teilchen hoher Geschwindigkeit bei extremen Temperaturen erforderlich ist, sollte das gewählte Augenschutzgerät mit dem Buchstaben T direkt nach dem Buchstaben für die Aufprallintensität gekennzeichnet sein, z.B. BT. Ansonsten darf das Augenschutzgerät nur bei Raumtemperatur gegen Teilchen hoher Geschwindigkeit verwendet werden.

Diese Gebrauchsanleitung bezieht sich auf die folgenden Artikel:

PC-Scheibe transparent

GFKVI006

GFKVI019

PC-Scheibe goldbedampft

GFKVI020

GFKVI020-1

GFKVI021

GFKVI021-1

Alu-Fensterrahmen

BFKFE001

BFKFE003

Angaben des Herstellers:

Rudolf Uhlen GmbH

Am Höfen 13 – 42781 Haan

Tel.: 02129/1444

Fax: 02129/59980

Internet: www.aschua-uhlen.de

E-Mail: info@aschua-uhlen.de

Geschäftsführer: Volker Fiedler

Steffen Fiedler

Handelsregisternr.: HRB 17088

Registergericht Wuppertal

EU-Baumusterprüfbescheinigung

Inhaber	Rudolf Uhlen GmbH Am Höfgen 13 42781 Haan DEUTSCHLAND
Registernummer	C4716UHL/R4
Produkt	Infrarotschutzschild
Typ, Modell	GFKVI021-1
Prüfgrundlage(n)	DIN EN 166:2002-04 DIN EN 171:2002-08
Prüfberichte/ Prüfzeichen	10873-PZA-05, 0866-MPA-05, 11583-PZA-07, 10362-PZA-12, 12411-PZA-14, 10956-PZA-17, 10874-PZA-18, 10664-PZA-19, 10784-PZA-20, 10434-PZA-21, 10494-PZA-22
Kennzeichnung des Produktes	Detaillierte Kennzeichnung siehe Anhang
Gültigkeitszeitraum	2022-09-15 bis 2027-09-13
Konformität	DIN CERTCO bestätigt die Übereinstimmung des Baumusters mit den geltenden grundlegenden Gesundheitsschutz- und Sicherheitsanforderungen nach Anhang II der Verordnung (EU) 2016/425 für persönliche Schutzausrüstung. Die Bewertung beruht auf den vom Hersteller oder vom bevollmächtigten Vertreter eingereichten Prüfmustern, den technischen Unterlagen, sowie dem Prüfbericht des Prüflabors. Eventuell vorhandene Vorgängerversionen dieser EU-Baumusterprüfbescheinigung verlieren hiermit ihre Gültigkeit. Weitere Informationen siehe Anhang.

2022-09-15

Dipl.-Phys. Carlo Seiser
Benannte Stelle 0196



ANHANG

Seite 1 von 2

Zertifikat	C4716UHL/R4 von 2022-09-15
Herstellerkennzeichen	UHL
Kennzeichnung des Produktes	Flächenbrechwert 0 dpt bis 7,5 dpt: 4-5 UHL 1 BT 9 CE 0196 Flächenbrechwert > 7,5 dpt: 4-5 UHL 2 BT 9 CE 0196
Produktspezifikationen	Grad der mechanischen Festigkeit: Schutz gegen Teilchen hoher Geschwindigkeit bei extremen Temperaturen BT (120 m/s) Optische Klasse: 1 (Flächenbrechwert < 7,5 dpt) Schutzstufe: 4-5 Schutz gegen Schmelzmetall und heiße Festkörper: 9 Material: PC Farbe: Grün, goldbeschichtet Mittendicke: 1,0 mm Abmessung: 220 mm x 100 mm (für Metall-Halterahmen BFKFE001)
Bestimmungen/Pflichten	Diese EU-Baumusterprüfbescheinigung ist Eigentum von DIN CERTCO und kann zurückgezogen werden, wenn die Bedingungen, die zur ihrer Ausstellung geführt haben, nicht mehr erfüllt sind. Die Informationsbroschüre (Gebrauchsanweisung) zum genannten Augenschutzprodukt muss in den Amtssprachen des Bestimmungslandes verfasst sein und unter anderem folgende Angaben zur notifizierten Stelle enthalten: DIN CERTCO Gesellschaft für Konformitätsbewertung mbH Alboinstraße 56 12103 BERLIN DEUTSCHLAND Kennnummer der notifizierten Stelle: 0196 Auf dem Produkt muss, soweit möglich, eine Typen-, Chargen- oder Seriennummer oder ein anderes Kennzeichen zur Identifikation angebracht sein. Auf dem Produkt muss, soweit möglich, der Name und die Postanschrift des Herstellers oder, sofern dieser nicht im Europäischen Wirtschaftsraum ansässig ist, der Name und die Postanschrift eines im Europäischen Wirtschaftsraum ansässigen bevollmächtigten Vertreters oder Einführers angebracht sein. Auf dem Produkt und dessen Verpackung muss Monat und Jahr der Herstellung und/



ANHANG

Seite 2 von 2

Zertifikat

C4716UHL/R4 von 2022-09-15

oder Monat und Jahr des Verfalls unauslöschlich und eindeutig angebracht sein.

Das Produkt muss mit der Kennnummer der notifizierten Stelle gekennzeichnet werden, welche die Überwachung des Produktes gemäß Anhang VII (Modul C2) oder VIII (Modul D) der Verordnung (EU) 2016/425 durchführt.

Diese EU-Baumusterprüfbescheinigung darf nur in Verbindung mit einem der Konformitätsbewertungsverfahren gemäß der Verordnung (EU) 2016/425 Artikel 19 Buchstabe c verwendet werden.

Jede Änderung am Produkt, den technischen Unterlagen oder dem Qualitätssicherungssystem muss DIN CERTCO schriftlich mitgeteilt werden.

Es gelten die Allgemeinen Geschäftsbedingungen von DIN CERTCO.



Rudolf Uhlen GmbH - Am Höfgen 13 - 42781 Haan

EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG (2018.R3)

1. Artikel: **GFKVI021-1**

2. Hersteller: **Rudolf Uhlen GmbH
Am Höfgen 13
42781 Haan**



3. Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller Rudolf Uhlen GmbH.

4. Gegenstand der Erklärung:
Schutzscheibe aus PC, grün, 220x100x1mm, goldbedampft,
Schutzstufe 4-5

5. Der unter Nummer 4 beschriebene Gegenstand der Erklärung entspricht den einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union: Richtlinie 2001/95/EG und Verordnung (EU) 2016/425

6. Angabe der verwendeten einschlägigen harmonisierten Normen oder sonstigen technischen Spezifikationen, für die die Konformität erklärt wird, einschließlich des Datums der Normen bzw. sonstigen technischen Spezifikationen: EN 166:2001 und EN 171:2002

7. Die notifizierte Stelle DIN CERTCO Gesellschaft für Konformitätsbewertung mbH, Alboinstr. 56, 12103 Berlin (0196) hat die EU-Baumusterprüfung (Modul B) durchgeführt und die EU-Baumusterprüfbescheinigung **C4716UHL/R4** ausgestellt.

8. Die PSA unterliegt folgendem Konformitätsbewertungsverfahren:
Konformität mit dem Baumuster auf der Grundlage einer internen Fertigungskontrolle mit überwachten Produktprüfungen in unregelmäßigen Abständen (Modul C2) unter Überwachung der notifizierte Stelle DIN CERTCO Gesellschaft für Konformitätsbewertung mbH, Alboinstr. 56, 12103 Berlin (0196).

9. Weitere Angaben:
Unterzeichnet für und im Namen von:
Rudolf Uhlen GmbH

Haan, 19. Dezember 2018:



Steffen Fiedler
-Geschäftsführer-